



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 12 augusti 2021
(OR. en)

**Interinstitutionellt ärende:
2021/0264(NLE)**

**11252/21
ADD 1**

**AELE 76
EEE 60
N 99
ISL 55
FL 55
PROCIV 101**

FÖRSLAG

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	12 augusti 2021
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2021) 470 final - ANNEX
Ärende:	BILAGA till förslaget till RÅDETS BESLUT om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan om de fyra friheterna (Unionens civilskyddsmekanism)

För delegationerna bifogas dokument – COM(2021) 470 final - ANNEX.

Bilaga: COM(2021) 470 final - ANNEX



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 12.8.2021
COM(2021) 470 final

ANNEX

BILAGA

till

förslaget till RÅDETS BESLUT

om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan om de fyra friheterna

(Unionens civilskyddsmekanism)

BILAGA

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT

nr [...]

av den [...]

om ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan av de fyra friheterna

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet (*EES-avtalet*), särskilt artiklarna 86 och 98, och

av följande skäl:

- (1) Det är lämpligt att utvidga samarbetet mellan de avtalsslutande parterna i EES-avtalet till att omfatta Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2021/836 av den 20 maj 2021 om ändring av beslut nr 1313/2013/EU om en civilskyddsmekanism för unionen¹.
- (2) Det är lämpligt att Eftastaternas deltagande i den verksamhet som följer av förordning (EU) 2021/836 inleds från och med den 1 januari 2021, oberoende av när detta beslut antas och huruvida uppfyllandet av eventuella konstitutionella krav för detta beslut anmäls efter den 10 juli 2021.
- (3) Enheter som är etablerade i Eftastaterna bör ha rätt att delta i verksamhet som inleds innan detta beslut träder i kraft. Kostnader som uppstår för sådan verksamhet, vars genomförande inleds efter den 1 januari 2021, kan betraktas som stödberättigande på samma villkor som kostnader som uppstår för enheter som är etablerade i EU:s medlemsstater, förutsatt att detta beslut träder i kraft innan den berörda åtgärden avslutas.
- (4) Villkoren för Eftastaternas och deras institutioners, företags, organisationers och medborgares deltagande i Europeiska unionens program fastställs i EES-avtalet, särskilt artikel 81.
- (5) Protokoll 31 till EES-avtalet bör därför ändras så att detta utvidgade samarbete kan äga rum från och med den 1 januari 2021.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Följande understrecksats ska läggas till i strecksatsen (Europaparlamentets och rådets beslut nr 1313/2013/EU) i artikel 10.8 d i protokoll 31 till EES-avtalet:

¹ EUT L 185, 26.5.2021, s. 1.

”- **32021 R 0836**: Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2021/836 av den 20 maj 2021 om ändring av beslut nr 1313/2013/EU om en civilskyddsmekanism för unionen (EUT L 185, 26.5.2021, s. 1)

Kostnader som uppstår för verksamhet vars genomförande inleds efter den 1 januari 2021 kan betraktas som stödberättigande från och med den dag för åtgärdens inledande som fastställs i berört bidragsavtal eller bidragsbeslut, på de villkor som anges där, förutsatt att gemensamma EES-kommitténs beslut nr XX/2021 av den xx 2021 [detta beslut] träder i kraft innan åtgärden avslutas.

Liechtenstein ska undantas från deltagande i och ekonomiskt bidrag till detta program.”

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att den sista anmälningen enligt artikel 103.1 i EES-avtalet har gjorts*.

Det ska tillämpas från och med den 1 januari 2021.

Artikel 3

Detta beslut ska offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den [...].

På gemensamma EES-kommitténs vägnar
Ordförande
[...]

Sekreterarna
för gemensamma EES-kommittén
[...]

* [Inga konstitutionella krav angivna.] [Konstitutionella krav finns angivna.]